

الهيئة الدولية
لمراقبة المخدرات



استبيان

تنفيذ الحكومات لتوصيات الهيئة الدولية لمراقبة المخدرات،
الصادرة في تقاريرها السنوية للأعوام ٢٠٠٥ إلى ٢٠٠٧

_____ التاريخ:	_____ البلد أو الإقليم:
_____ المكتب المختص:	
_____ اسم الموظف المسؤول:	
_____ المنصب أو الوظيفة:	
_____ الفاكس:	_____ بيانات الاتصال: الهاتف:
	_____ البريد الإلكتروني:
	_____ التوقيع:

ينبغي ملء هذه الاستمارة وإرسالها إلى العنوان التالي:

International Narcotics Control Board

Vienna International Centre

Wagramer Strasse 5, P.O. Box 500, A-1400 Vienna, Austria

الهاتف: + (43) (1) 26060-4277، الفاكس: + (43) (1) 26060-5867

العنوان البرقي: UNATIONS VIENNA، التلكس: 135612 uno a

البريد الإلكتروني: secretariat@incb.org الموقع على الإنترنت: www.incb.org

المحتويات

الصفحة

ألف-	الحيلولة دون تسريب المواد الخاضعة للمراقبة.....	٣
باء-	زراعة المخدرات والاتجار بها بصورة غير مشروعة	٧
جيم-	الحيلولة دون تعاطي المخدرات.....	٩
دال-	توفر العقاقير المخدرة والمؤثرات العقلية للأغراض الطبية وترشيد تناولها.....	١٢
هاء-	صيدليات الإنترنت وإساءة استعمال الخدمات البريدية الخاصة	١٣

ألف - الحيلولة دون تسريب المواد الخاضعة للمراقبة

١- هل هناك نظام في بلدكم يتيح جمع معلومات بانتظام عن مدى انتشار تسريب المستحضرات الصيدلانية المحتوية على مواد خاضعة للمراقبة؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فما هي التدابير المتخذة للحيلولة دون تسريب هذه المستحضرات؟
يرجى الشرح:

٢- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تسريب لمواد خاضعة للمراقبة بجرعات وحيدة كبيرة، كالمستحضرات ذات الإطلاق المتحكم فيه؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات من أجل التصدي لتسريب هذه المواد وتعاطيها؟
يرجى الشرح:

٣- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تسريب لمواد أفيونية، مثل الميثادون والبوبرينورفين، تم وصفها كعلاج إبدالي؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية للحيلولة دون تسريب المواد المعنية؟ يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

الاستهلاك المُراقب

تحديد فترات وصف قصيرة

التسجيل المركزي لوصفات المواد الأفيونية للأغراض الطبية

تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٤- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تسريب للفلونيترازيام وللمستحضرات الصيدلانية المحتوية على هذه المادة، مثل أقراص الروهيبنول؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات من أجل التصدي لتسريب هذه المواد وتعاطيها؟
يرجى الشرح:

٥- هل وضعت حكومتكم نظاماً لتقدير الاحتياجات السنوية من المؤثرات العقلية ولكفالة عدم تجاوز كمية الواردات تلك التقديرات؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فما هي الآليات الأخرى المتاحة لضمان توافق هذه التقديرات مع الاحتياجات المشروعة فعلاً، وعدم الترخيص باستيراد هذه المواد بكمية تتجاوز التقديرات؟
يرجى الشرح:

٦- هل تتأكد حكومتكم من حكومات البلدان المستوردة من مشروعية بعض طلبيات استيراد المواد المدرجة في الجدولين الثالث والرابع من اتفاقية سنة ١٩٧١ قبل الموافقة عليها؟

نعم لا لا ينطبق

(أ) إذا كان الجواب بالنفي، فُرجى شرح الطريقة التي تتأكدون بها من مشروعية طلبيات الاستيراد:

(ب) إذا كان الجواب بالنفي، فهل تعتزم حكومتكم التأكد من حكومات البلدان المستوردة من مشروعية طلبيات الاستيراد في المستقبل القريب؟

نعم لا

٧- يُرجى بيان ما إذا كانت حكومتكم قد اعتمدت التدابير التالية للحيلولة دون تسريب السلائف اللازمة لصنع المنشطات الأمفيتامينية بصورة غير مشروعة.

(أ) هل تُخضع حكومتكم للمراقبة المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين و/أو السودوإيفيدرين بنفس الطريقة التي تراقب بها الإيفيدرين والسودوإيفيدرين؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُرجى تقديم وصف وجيز لتدابير المراقبة:

(ب) هل تصدّر حكومتكم مستحضرات صيدلانية تحتوي على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل تقدم حكومتكم إشعارات سابقة للتصدير فيما يخص عمليات تصدير المستحضرات الصيدلانية المحتوية على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين؟

نعم لا

(ج) هل اتخذت حكومتكم أي تدابير لفرض تنظيم رقابي على توافر الإيفيدرين والسودوإيفيدرين للأغراض الطبية، من خلال تحسين تدابير رصد ومراقبة قنوات التوزيع الداخلية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُرجى تقديم وصف وجيز للتدابير المتخذة:

٨- يُرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية للحيلولة دون تسريب الإيفيدرين والسودوإيفيدرين. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

اعتماد تدابير رقابية بشأن صنع الإيفيدرين والسودوإيفيدرين أو تعزيز التدابير الموجودة

اشتراط تأكيد مشروعية شحنات الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين إلى أي بلد قبل الموافقة عليها

اشتراط تأكيد مشروعية شحنات المستحضرات المحتوية على الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين إلى أي بلد قبل الموافقة عليها

حساب الاحتياجات السنوية المشروعة من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين الخام

حساب الاحتياجات السنوية المشروعة من الإيفيدرين والسودوإيفيدرين في شكل مستحضرات صيدلانية

تدابير أخرى (يُرجى تحديد نوع المراقبة المفروضة): _____

٩- يُرجى بيان ما قامت حكومتكم باتخاذها أو تعزيزه منذ عام ٢٠٠٥ من تدابير من بين التدابير التالية للحيلولة دون تسريب السلائف الكيميائية من قنوات التوزيع الداخلية. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

اعتماد تدابير لمراقبة قنوات الصنع والتوزيع ضمن الإقليم الوطني أو تعزيز التدابير الموجودة

المشاركة في مبادرات دولية مثل مشروع "بريزم"

التعاون الطوعي مع الصناعة الكيميائية والصيدلانية

تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

١٠- هل تتعاون حكومتكم بأي شكل من الأشكال مع فرقة العمل الدولية المعنية بمكافحة تزييف المنتجات الطبية، التي أنشأتها منظمة الصحة العالمية، لمكافحة تزييف الأدوية، بما في ذلك الأدوية التي تحتوي على عقاقير مخدرة ومؤثرات عقلية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فُرجى الشرح:

١١- هل استغلت السلطات الوطنية المختصة في بلدكم بالكامل "المبادئ التوجيهية بشأن وضع تدابير لمكافحة العقاقير المزيفة" (Guidelines for the development of measures to combat counterfeit drugs)^(١) التي أعدتها منظمة الصحة العالمية في عام ١٩٩٩ من أجل مساعدة الحكومات في جهودها الرامية إلى الحيلولة دون تسرب العقاقير المزيفة إلى قنواتها الوطنية لتوزيع العقاقير؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فُرجى الشرح:

١٢- ما هو تقييم حكومتكم الإجمالي للوضع فيما يتعلق بتسريب المواد الخاضعة للمراقبة في بلدكم؟ يُرجى وضع علامة في المربعات التالية، حسبما يكون مناسباً.

إن تسريب المخدرات

لا يعتبر مشكلة يعتبر مشكلة طفيفة يعتبر مشكلة رئيسية يعتبر مشكلة ناشئة

إن تسريب المؤثرات العقلية

لا يعتبر مشكلة يعتبر مشكلة طفيفة يعتبر مشكلة رئيسية يعتبر مشكلة ناشئة

إن تسريب السلائف

لا يعتبر مشكلة يعتبر مشكلة طفيفة يعتبر مشكلة رئيسية يعتبر مشكلة ناشئة

(١) WHO/EDM/QSM/99.1

يُرجى تحديد التحديات/الصعوبات الرئيسية التي تواجهها حكومتكم في الإطار أدناه:

باء- زراعة المخدرات والاتجار بها بصورة غير مشروعة

١٣- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات زراعة للقنب بصورة غير مشروعة على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيرجى وضع علامة أمام التدابير التي اتخذتها حكومتكم للحيلولة دون زراعة القنب بصورة غير مشروعة.

أنشطة استئصال

برامج تنمية بديلة مشروعة

تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

١٤- ما هو تقييم حكومتكم الإجمالي للوضع فيما يتعلق بزراعة القنب بصورة غير مشروعة في بلدكم؟ يُرجى وضع علامة في المربعات التالية، حسبما يكون مناسباً.

لا يعتبر مشكلة يعتبر مشكلة طفيفة يعتبر مشكلة رئيسية يعتبر مشكلة ناشئة

١٥- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات اتجار بشحنات كبيرة من الكوكايين من أمريكا الجنوبية إلى بلدان أوروبية على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات للتصدي للاجتار بما؟ يُرجى الشرح:

١٦- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات اتجار بالفتنايل ونظائره على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات للتصدي للاجتار بهذه المادة وتعاطيها؟ يُرجى الشرح:

١٧- هل المختبرات الشرعية في بلدكم مجهزة لإجراء تحاليل للفتنايل ونظائره؟

نعم لا

١٨- هل يوجد في بلدكم نظام يتيح جمع معلومات بانتظام عن صنع الفتنايل ونظائره ومدى تعاطيها بصورة غير مشروعة وكذلك عن عمليات ضبطها، وتقديم هذه المعلومات إلى الهيئة؟

معلومات عن صنع الفتنايل ونظائره بصورة غير مشروعة:

نعم لا

معلومات عن مدى تعاطي الفتنايل ونظائره:

نعم لا

معلومات عن عمليات ضبط الفتنايل ونظائره:

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فما هي التدابير المخطط لاتخاذها لتحسين الوضع؟ يُرجى الشرح:

١٩- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات اتجار بحمض غاما-هيدروكسي الزبد وتعاطي هذه المادة، وهي عقار منوم مسكن أُضيف في عام ٢٠٠١ إلى الجدول الرابع من اتفاقية عام ١٩٧١، وذلك على مدى السنوات الخمس الماضية؟

حالات الاتجار المكشوف عنها:

نعم لا

حالات التعاطي المكشوف عنها:

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات للتصدي للتجار بهذه المادة وتعاطيها؟ يُرجى الشرح:

٢٠- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تسريب للإيفيدرين والسودوإيفيدرين لأغراض صنع الميثامفيتامين بصورة غير مشروعة على مدى السنوات الخمس الماضية؟

تسريب الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين الخام؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيُرجى وصف الحالة (الحالات) والإجراءات المتخذة:

تسريب الإيفيدرين أو السودوإيفيدرين في شكل مستحضرات؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيُرجى وصف الحالة (الحالات) والإجراءات المتخذة:

٢١- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تسريب للسلائف الكيميائية، ولا سيما أنهيدريد الخلل، المستخدم لصنع الهيروين بطريقة غير مشروعة، وذلك على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيُرجى وصف الحالة (الحالات) والإجراءات المتخذة:

ما هي التدابير التي اتخذتها حكومتكم للحيلولة دون تهريب أنهيدريد الخلل إلى أفغانستان؟ يُرجى الشرح:

جيم- الحيلولة دون تعاطي المخدرات

٢٢- هل لاحظت حكومتكم زيادة في تعاطي الكوكايين في بلدكم على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت في بلدكم أي تدابير للتصدي لتفاقم تعاطي الكوكايين، ولا سيما في الأماكن التي لم يكن فيها تعاطي الكوكايين يمثل مشكلة فيما مضى؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُيرجى بيان التدابير التي أُتخذت. يُرجى الشرح:

٢٣- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تعاط مستحضرات صيدلانية مسرّبة تحتوي على الفنتانيل، بما في ذلك لصوقات الفنتانيل المستعملة والمُلقاة، على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فما هي الإجراءات التي أُتخذت في هذا الصدد؟ يُرجى الشرح:

٢٤- يُرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية للحيلولة دون تسريب لصوقات الفنتانيل وإساءة استعمال اللصوقات المُلقاة و/أو تعاطي المستحضرات الصيدلانية التي تحتوي على الفنتانيل. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

التعاون مع الصناعة الصيدلانية لمراقبة مخلفات الفنتانيل

رصد صنع لصوقات الفنتانيل

مراقبة التخلص من لصوقات الفنتانيل

تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٢٥- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تعاط مستحضرات صيدلانية تحتوي على مؤثرات عقلية، ولا سيما المنشطات الأمفيتامينية والبنزوديازيبينات، وذلك على مدى السنوات الخمس الماضية؟

المستحضرات التي تحتوي على مؤثرات عقلية:

نعم لا

المستحضرات التي تحتوي على بنزوديازيبينات:

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل أُتخذت أي إجراءات للتصدي لتعاطي هذه المواد؟ يُرجى الشرح:

٢٦- هل أُتخذت في بلدكم أي تدابير لرصد مستويات استهلاك عقاقير الوصفات الطبية المحتوية على مؤثرات عقلية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُيرجى بيان التدابير التي أُتخذت:

٢٧- هل يعتبر تزايد الاتجار بـحمض غاما-هيدروكسي الزبد و/أو تعاطيه مشكلة في بلدكم؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فما هي الإجراءات التي أُتخذت في هذا الصدد؟ يُرجى الشرح:

٢٨- هل كُشف في بلدكم عن أي حالات تعاطٍ لمركبات مشتقة من البيبيرازين أو الاتجار بها على مدى السنوات الخمس الماضية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل قدّمتم هذه المعلومات إلى الهيئة وإلى منظمة الصحة العالمية؟

نعم لا

٢٩- هل يوجد في بلدكم نظام يتيح جمع معلومات بانتظام عن تعاطي المخدرات بغية تقييم التوجهات على هذا الصعيد؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل تشكل هذه التوجهات في مجال تعاطي المخدرات الأساس الذي تستند إليه برامج خفض الطلب على المخدرات في بلدكم؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فكيف تُجمع التوجهات المتعلقة بتعاطي المخدرات في بلدكم؟ يُرجى الشرح:

٣٠- هل يشكل توفر الأدوية المزيفة وتناولها مشكلة في بلدكم؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية لتعزيز آليات رصد ومراقبة التناول غير الملائم للعقاقير. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

- رصد توفر المواد الخاضعة للمراقبة في الأسواق غير الخاضعة للتنظيم الرقابي
- مراقبة التراخيص، ومسك السجلات، وإجراء عمليات التفتيش، وإيقاع العقوبات
- تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٣١- هل يوجد في بلدكم ما يُسمى بـ"غرف استهلاك المخدرات" أو "غرف حقن المخدرات"؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيرجى ذكر عدد هذه المرافق وبيان الإجراءات التي أُخذت لإغلاقها؟ يُرجى الشرح: _____

دال- توفر العقاقير المخدرة والمؤثرات العقلية للأغراض الطبية وترشيد تناولها

٣٢- هل يوجد في بلدكم نظام يروج للتناول الرشيد للعقاقير المخدرة والمؤثرات العقلية لأغراض العلاج الطبي، بما في ذلك تناول المواد الأفيونية لتسكين الآلام؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فيرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية للترويج للتناول الرشيد للعقاقير المخدرة والمؤثرات العقلية لأغراض العلاج الطبي. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

- تنفيذ التوصيات ذات الصلة الصادرة عن منظمة الصحة العالمية
- إدراج هذا الموضوع في البرامج التعليمية للكليات المعنية بمهن الرعاية الصحية
- تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٣٣- هل هناك أي قيود تسري في بلدكم على المسافرين الخاضعين لعلاج طبي، الذين يحملون معهم مستحضرات تحتوي على مواد خاضعة للمراقبة الدولية؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل قدّمتم هذه المعلومات إلى الهيئة؟

نعم لا

يُرجى الرجوع إلى "المبادئ التوجيهية للوائح التنظيمية الوطنية الخاصة بالمسافرين الذين يتلقون علاجاً بعقاقير خاضعة للمراقبة الدولية" (*International guidelines for national regulations concerning travellers under treatment with internationally controlled drugs*) المتاحة على موقع الهيئة على شبكة الإنترنت على العنوان التالي: http://www.incb.org/incb/guidelines_travellers.html.

هاء- صيدليات الإنترنت وإساءة استعمال الخدمات البريدية الخاصة

٣٤- هل يشكل بيع وإيصال المواد الخاضعة للمراقبة و/أو الأدوية التي تحتوي على هذه المواد، بواسطة البريد أو

الخدمات البريدية الخاصة، مشكلة في بلدكم؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فُيرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية للتصدي لتهديب العقاقير بواسطة البريد والخدمات البريدية الخاصة. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

وضع تشريعات ملائمة لمراقبة البريد والخدمات البريدية الخاصة

إجراء عمليات تفتيش منتظمة ووافية للطرود للكشف عن شحنات العقاقير غير المشروعة

إبرام اتفاقات تعاونية بين مختلف السلطات الوطنية المسؤولة عن تجهيز وفرز البريد الدولي

الحد من عدد نقاط دخول الطرود البريدية

توفير التدريب الملائم للموظفين

توفير المعينات التقنية اللازمة لتحديد ماهية العقاقير

قيام دوائر إنفاذ القانون بإنشاء مراكز استخبارات لهذا الغرض

تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٣٥- هل يوجد في بلدكم نظام يتيح جمع معلومات بانتظام عن الأنشطة التي تضطلع بها حكومتكم للتصدي

لتهديب العقاقير بواسطة البريد والخدمات البريدية الخاصة؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالإيجاب، فهل قدّمتم هذه المعلومات إلى الهيئة؟

نعم لا

٣٦- هل يشكل بيع المستحضرات الصيدلانية المحتوية على العقاقير المخدرة والمؤثرات العقلية، من خلال صيدليات

الإنترنت العاملة بصورة غير مشروعة، مشكلة في بلدكم؟

نعم لا

إذا كان الجواب بالنفي، فيرجى بيان ما اتخذته حكومتكم من تدابير من بين التدابير التالية. يُرجى وضع علامة أمام الأجوبة المنطبقة:

- اعتماد تشريعات لمراقبة صيدليات الإنترنت
- مراقبة وتنظيم معاملات البيع الجارية عبر صيدليات الإنترنت
- إغلاق صيدليات الإنترنت العاملة بصورة غير مشروعة
- إصدار مبادئ توجيهية بشأن الممارسات المتعلقة بوصفات صيدليات الإنترنت
- التوعية بالمخاطر الصحية المرتبطة بالمشتريات من صيدليات الإنترنت
- تحديد جهات وصل وطنية فيما يخص جميع الأنشطة المتعلقة بصيدليات الإنترنت
- تدابير أخرى (يرجى التحديد): _____

٣٧- هل هناك نظام في بلدكم يتيح جمع معلومات بانتظام عن الأنشطة التي تضطلع بها حكومتكم لمكافحة البيع غير المشروع للمستحضرات الصيدلانية المحتوية على مواد خاضعة للمراقبة؟

نعم لا

يُرجى أن تُرفق بهذا الاستبيان أي معلومات إضافية ذات صلة ترغب حكومتكم في إطلاع الهيئة عليها.

ولكم جزيل الشكر على تعاونكم